

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2010

Utgiven i Helsingfors den 17 november 2010

Nr 951—965

INNEHÅLL

Nr		Sidan
951	Lag om ändring av lotteriskattelagen	3041
952	Lag om ändring av 4 § i lagen om tillsynsavgift för flygtrafiken	3043
953	Lag om Teknologiska forskningscentralen VTT	3044
954	Lag om ändring av 67 § i patentlagen	3047
955	Lag om ändring av 6 § i gentekniklagen	3048
956	Republikens presidents förordning om upphävande av förordningen om bringande i verkställighet av den internationella konventionen rörande motarbetande av smuglingen av alkoholvaror	3049
957	Statsrådets förordning om justering av de eurobelopp som tillämpas vid behovsprövning i fråga om arbetsmarknadsstöd	3050
958	Statsrådets förordning om fördelning av riksdagsmandaten mellan valkretsarna	3051
959	Statsrådets förordning om ikraftträdande av lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder och ikraftträdande av en lag om ändring av lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder	3052
960	Statsrådets förordning om temporärt sättande i kraft av konventionen om centraliserad tullklarening avseende fördelning av nationella uppbördskostnader som behålls när de traditionella egna medlen överförs till EU:s budget och om provisorisk tillämpning av lagen om sättande i kraft av de bestämmelser i konventionen som hör till området för lagstiftningen	3053
961	Statsrådets förordning om ändring av tullförordningen	3054
962	Statsrådets förordning om ändring av 11 och 13 § i förordning om förvaltningsnämnden för Sveaborg	3055
963	Social- och hälsovårdsministeriets förordning om verksamhetskapital som överförs vid överlåtelse av ett arbetsgivarspecifikt försäkringsbestånd, ansvar eller försäkringsverksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare	3056
964	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av bilagan till handels- och industriministeriets förordning om sötningsmedel för användning i livsmedel och alkoholdrycker	3057
965	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om producentorganisationerna inom sektorn för frukt och grönsaker	3060

Nr 951

Lag

om ändring av lotteriskattelagen

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med riksdagens beslut
ändras i lotteriskattelagen (552/1992) 4 § 1 mom., sådant det lyder i lag 962/2004, och
fogas till lagen en ny 10 §, i stället för den 10 § som upphävts genom lag 612/2009, som
följer:

RP 125/2010
FiUB 37/2010
RSv 156/2010

130—2010

4 §

Skattegrunden och skattesatsen

Lotteriskatten för ett lotteri som anordnas med ensamrätt är 10 procent av avkastningen. Lotteriskatten för totospel är dock 9,5 procent av avkastningen.

— — — — —

10 §

Debitering av skatt

Har den skattskyldige deklarerat för litet i lotteriskatt i sin periodskattedeklaration ska

Helsingfors den 12 november 2010

Skatteförvaltningen påföra det bristande beloppet. Debiteringen ska verkställas inom fem år från utgången av det kalenderår där den kalendermånad ingår för vilken skatten borde ha deklarerats.

Innan debiteringen verkställs ska den skattskyldige ges tillfälle att ge in en utredning.

Denna lag träder i kraft den 1 januari 2011.

Republikens President

TARJA HALONEN

Finansminister *Jyrki Katainen*

Nr 952

L a g**om ändring av 4 § i lagen om tillsynsavgift för flygtrafiken**

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med riksdagens beslut
ändras i lagen om tillsynsavgift för flygtrafiken (1249/2005) 4 §, sådan den lyder i lag 1055/2007, som följer:

4 §

*Beloppet av och grunderna för tillsyns-
avgiften för flygtrafiken*

Tillsynsavgiften för flygtrafiken uppgår på
varje flygplats till 1,00 euro per passagerare

som fyllt två år och som under det föregående kalenderåret har avrest från flygplatsen med ett luftfartyg i kommersiell lufttransport. Avgiften tas ut endast till den del den överstiger 20 000 euro.

Denna lag träder i kraft den 1 januari 2011.

Helsingfors den 12 november 2010

Republikens President**TARJA HALONEN**Trafikminister *Anu Vehviläinen*

Nr 953

Lag

om Teknologiska forskningscentralen VTT

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med riksdagens beslut föreskrivs:

1 §

Organisatorisk ställning

Teknologiska forskningscentralen VTT är ett ämbetsverk som hör till arbets- och näringsministeriets förvaltningsområde. Forskningscentralen är en opartisk och icke-vinstdrivande expertorganisation som är oberoende i förhållande till sina kunder.

2 §

Verksamhetens syfte

Syftet med forskningscentralens verksamhet är att skapa internationellt högklassig vetenskaplig och teknisk-ekonomisk kunskap och kompetens och att producera teknologi och innovationer för näringslivets och det övriga samhällets behov. Genom sin verksamhet främjar forskningscentralen företagens teknologiska och ekonomiska konkurrenskraft och stöder planeringen och verkställandet av samhällspolitiken.

3 §

Uppgifter

Forskningscentralen har till uppgift att

- 1) bedriva forskning och avgiftsbelagd serviceverksamhet inom olika teknologi- och verksamhetsområden,
- 2) kommersialisera forskningsresultat,

3) producera experttjänster som hänför sig till utveckling och utnyttjande av teknologi,

4) utföra bedömningar av överensstämmelse med kraven.

Forskningscentralen kan sköta en del av de uppgifter som ankommer på den genom att administrera det aktiebolag som utför uppgiften i fråga och genom att ansvara för ägarstyrningen av bolaget på det sätt som föreskrivs i 6 § i lagen om statens bolagsinnehav och ägarstyrning (1368/2007).

Forskningscentralen utför dessutom de övriga uppgifter i anslutning till teknologisk forskning och innovationsverksamhet som arbets- och näringsministeriet ger centralen i sin resultatstyrning eller som särskilt föreskrivs för den genom förordning av statsrådet.

4 §

Generaldirektör

Forskningscentralen leds av en generaldirektör, som utnämns av statsrådet. Generaldirektören leder, övervakar och utvecklar forskningscentralens verksamhet och ansvarar inför arbets- och näringsministeriet och forskningscentralens direktion för verksamhetens resultat och för att målen uppnås.

Generaldirektören avgör de ärenden som ska avgöras vid forskningscentralen, om det inte föreskrivs särskilt om dem.

Generaldirektören fastställer arbetsordningen. Genom arbetsordningen kan generaldirektörens beslutanderätt överföras på någon

annan person som står i anställningsförhållande till forskningscentralen.

Generaldirektören kan i enskilda fall förbehålla sig rätten att avgöra ett ärende som annars ska avgöras av någon annan person som står i anställningsförhållande till forskningscentralen.

5 §

Direktion

Forskningscentralen har en direktion, som stöder ledningen av forskningscentralen på strategisk nivå.

Statsrådet utnämner direktionsmedlemmarna för tre år i sänder. Till direktionen hör minst fem och högst sju medlemmar. En av medlemmarna företräder arbets- och näringsministeriet. Statsrådet utser direktionens ordförande och vice ordförande. Till direktionsmedlem kan inte den utses som står i anställningsförhållande till forskningscentralen. Den företrädare som personalen har valt inom sig har närvaro- och yttranderätt på direktionens möten utom vid behandlingen av utnämningsärenden.

Direktionen är beslutförför när ordföranden eller vice ordföranden samt minst hälften av de övriga medlemmarna är närvarande. Direktionen avgör ärenden på föredragning av generaldirektören genom enkel röstmajoritet. Om rösterna faller lika, gäller som beslut den åsikt som ordföranden omfattar.

6 §

Direktionens uppgifter

Direktionen styr, följer och övervakar forskningscentralens verksamhet. Direktionen beslutar om forskningscentralens allmänna verksamhetslinjer och om fördelningen av statens budgetanslag enligt de resultatmål som har överenskommit med arbets- och näringsministeriet. Direktionen godkänner utöver generaldirektören på forskningscentralens vägnar det resultatavtal som ingås med arbets- och näringsministeriet.

Direktionen beslutar om ägarstyrningen av de aktiebolag som administreras av forsk-

ningscentralen och som avses i lagen om statens bolagsinnehav och ägarstyrning.

Närmare bestämmelser om direktionens uppgifter och beslutanderätt utfärdas genom förordning av statsrådet.

7 §

Bolag som administreras av forskningscentralen

Forskningscentralen kan direkt eller via ett aktiebolag som den administrerar, inom ramen för den fullmakt som getts i statsbudgeten, placera forskningscentralens omkostnadsanslag i företag och andra sammanslutningar med begränsat ansvar, som

1) bildas för samarbete som främjar forskning eller kommersialisering av teknologi,

2) bildas för kommersiellt utnyttjande av teknologi,

3) bildas för ordnande av forskningscentralens verksamhet utomlands, eller

4) tar emot funktioner som överförs från forskningscentralen.

Forskningscentralen får som placering enligt 1 mom. även använda sina immateriella rättigheter samt forskningsutrustning och andra anläggningstillgångar.

Forskningscentralen kan via ett aktiebolag som den administrerar göra en placering enligt 1 mom. även i ett bolag eller en sammanslutning som registrerats utomlands.

Forskningscentralen kan mot ersättning till marknadspris producera administrativa stöd- tjänster för de aktiebolag den administrerar.

8 §

Rätt att ta emot donationer

Forskningscentralen har rätt att ta emot donationer för sin verksamhet.

9 §

Intressebevakning

Forskningscentralen kärar och svarar för statens räkning och bevakar i domstolar och

andra ämbetsverk statens intresse och rätt i alla frågor som gäller forskningscentralen, om inte annat föreskrivs någon annanstans.

10 §

Närmare bestämmelser

Närmare bestämmelser om forskningscentralens organisation och personal, ledning, arvoden som ska betalas till direktionsmedlemmarna, vikarier för personalen och behörighetsvillkoren för generaldirektören utfärdas genom förordning av statsrådet.

Helsingfors den 12 november 2010

Republikens President

TARJA HALONEN

11 §

Ikraftträdande

Denna lag träder i kraft den 1 december 2010.

Genom denna lag upphävs lagen om statens tekniska forskningscentral (144/1972).

Teknologiska forskningscentralen VTT fortsätter den verksamhet som statens tekniska forskningscentral bedriver.

På en styrelse som tillsatts före lagens ikraftträdande tillämpas de bestämmelser som gäller vid ikraftträdandet. Organets namn blir dock direktion i stället för styrelse när denna lag träder i kraft.

Åtgärder som krävs för verkställigheten av denna lag får vidtas innan lagen träder i kraft.

Näringsminister *Mauri Pekkarinen*

Nr 954

L a g

om ändring av 67 § i patentlagen

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med riksdagens beslut

ändras i patentlagen (550/1967) 67 § 1 mom., sådant det lyder i lag 243/1997, som följer:

67 §

Tingsrätten förordnar för varje kalenderår ett behövligt antal sådana sakkunniga som avses i 66 §. Före förordnandet ska rätten inhämta utlåtande av Teknologiska forskningscentralen VTT. Ingen får utan laga skäl vägra ta emot ett sådant uppdrag.

Denna lag träder i kraft den 1 december 2010.

Helsingfors den 12 november 2010

Republikens President

TARJA HALON EN

Näringsminister *Mauri Pekkarinen*

Nr 955

L a g

om ändring av 6 § i gentekniklagen

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med riksdagens beslut
ändras i gentekniklagen (377/1995) 6 § 2 mom., sådant det lyder i lag 782/2009, som följer:

6 §

*Sakkunnigmyndigheter och sakkunnig-
inrättningar*

— — — — —
Sakkunnigmyndigheter och sakkunnigin-
rättningar inom genteknikområdet är inom
respektive verksamhetsområde Arbetshälso-
institutet, Finlands miljöcentral, Forsknings-
centralen för jordbruk och livsmedelseko-

nomi, Institutet för hälsa och välfärd, Livs-
medelssäkerhetsverket, Skogsforskningsinsti-
tutet, Säkerhets- och utvecklingscentret för
läkemedelsområdet, Teknologiska forsk-
ningscentralen VTT, Tillstånds- och tillsyns-
verket för social- och hälsovården samt Vilt-
och fiskeriforskningsinstitutet.
— — — — —

Denna lag träder i kraft den 1 december
2010.

Helsingfors den 12 november 2010

Republikens President

TARJA HALONEN

Näringsminister *Mauri Pekkarinen*

Nr 956

Republikens presidents förordning**om upphävande av förordningen om bringande i verkställighet av den internationella konventionen rörande motarbetande av smuglingen av alkoholvaror**

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat efter föredragning av förvaltnings- och kommunministern för behandling av ärenden som hör till finansministeriets ansvarsområde, föreskrivs:

1 §

Genom denna förordning upphävs förordningen av den 24 december 1925 om bringande i verkställighet av den internationella konventionen rörande motarbetande av smuglingen av alkoholvaror (334/1925).

2 §

Denna förordning träder i kraft den 17 november 2010.

Helsingfors den 12 november 2010

Republikens President**TARJA HALONEN**Förvaltnings- och kommunminister *Tapani Tölli*

Nr 957

Statsrådets förordning**om justering av de eurobelopp som tillämpas vid behovsprövning i fråga om arbetsmarknadsstöd**

Utfärdad i Helsingfors den 4 november 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat efter föredragning från social- och hälsovårdsministeriet, föreskrivs med stöd av 7 kap. 7 § 4 mom. i lagen om utkomstskydd för arbetslösa (1290/2002), sådant det lyder i lag 1188/2009, som följer:

1 §*Inkomster som ska beaktas vid behovsprövning i fråga om arbetsmarknadsstöd*

I fråga om arbetsmarknadsstödet ska vid prövningen av sökandens behov av ekonomiskt stöd beaktas hans eller hennes egna inkomster i sin helhet och även makens eller makans inkomster till den del de överstiger 660 euro i månaden.

Från det månadsvis uträknade beloppet av sådant fullt arbetsmarknadsstöd som avses i 7 kap. 4 § 1 mom. i lagen om utkomstskydd för arbetslösa ska i fråga om försörjningspliktiga dras av 50 procent från den enligt 7 kap. 6 § fastställda inkomstdel som överstiger 1 044 euro i månaden. I fråga om den som saknar familj ska på motsvarande sätt dras av

75 procent från den enligt 7 kap. 6 § i lagen om utkomstskydd för arbetslösa bestämda del av inkomsterna som överstiger 311 euro i månaden. Inkomstgränsen för den som har familj höjs med 130 euro för varje barn som inte har fyllt 18 år och som personen försörjer.

2 §*Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 15 december 2010.

Förordningen tillämpas på arbetsmarknadsstöd som hänför sig till tiden efter förordningens ikraftträdande.

Åtgärder som krävs för verkställigheten av denna förordning får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Helsingfors den 4 november 2010

Social- och hälsovårdsminister *Juha Rehula*

Regeringssekreterare Pekka Paaermaa

Nr 958

Statsrådets förordning
om fördelning av riksdagsmandaten mellan valkretsarna

Utfärdad i Helsingfors den 11 november 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat efter föredragning från justitieministeriet, föreskrivs med stöd av 6 § 3 mom. i vallagen (714/1998), som följer:

1 §		I Norra Karelens valkrets	6
Vid de riksdagsval som förrättas den 17 april 2011 väljs i valkretsarna följande antal riksdagsledamöter:		I Vasa valkrets	17
		I Mellersta Finlands valkrets	10
		I Uleåborgs valkrets	18
		I Lapplands valkrets	7
I Helsingfors valkrets 21 I Nylands valkrets 35 I Egentliga Finlands valkrets 17 I Satakunta valkrets 9 I Tavastlands valkrets 14 I Birkalands valkrets 18 I Kymmene valkrets 12 I Södra Savolax valkrets 6 I Norra Savolax valkrets 9		2 §	
		I landskapet Ålands valkrets väljs i enlighet med vallagen (714/1998) en riksdagsledamot.	
		3 §	
		Denna förordning träder i kraft den 1 december 2010 och gäller till och med den 30 april 2011.	

Helsingfors den 11 november 2010

Justitieminister *Tuija Brax*

Konsultativ tjänsteman Jussi Aaltonen

Nr 959

Statsrådets förordning

**om ikraftträdande av lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder
och ikraftträdande av en lag om ändring av lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag
som hyr ut bostäder**

Utfärdad i Helsingfors den 11 november 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat efter föredragning från finansministeriet, föreskrivs med stöd av 21 § 1 mom. i lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder (299/2009) och med stöd av ikraftträdandebestämmelsen i lagen om ändring av lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder (919/2010):

1 §

Lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder (299/2009) och lagen om ändring av lagen om skattelättnad för vissa aktiebolag som hyr ut bostäder (919/2010) träder i kraft den 17 november 2010.

2 §

Denna förordning träder i kraft den 17 november 2010.

Helsingfors den 11 november 2010

Finansminister *Jyrki Katainen*

Lagstiftningsråd *Jukka Vanhanen*

Nr 960

Statsrådets förordning

om temporärt sättande i kraft av konventionen om centraliserad tullklarering avseende fördelning av nationella uppbörds-kostnader som behålls när de traditionella egna medlen överförs till EU:s budget och om provisorisk tillämpning av lagen om sättande i kraft av de bestämmelser i konventionen som hör till området för lagstiftningen

Utfärdad i Helsingfors den 11 november 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat efter föredragning från finansministeriet, föreskrivs:

1 §

Den i Bryssel den 10 mars 2009 ingångna konventionen om centraliserad tullklarering avseende fördelning av nationella uppbörds-kostnader som behålls när de traditionella egna medlen överförs till EU:s budget tillämpas provisoriskt från och med den 10 november 2010 så som därom har överenskommit i förhållande till de medlemsstater som har förklarat eller förklarar att de kommer att tillämpa konventionen innan den träder i kraft i förhållande till de medlemsstater som har avgett motsvarande förklaring i fråga om de bestämmelser som omfattas av denna konvention.

Riksdagen har godkänt konventionen den 8 september 2010 och statsrådet den 28 oktober 2010. Ett godkännandeinstrument har deponerats hos Europeiska unionens generalsekreterare den 10 november 2010.

2 §

Lagen om sättande i kraft av de bestäm-

melser som hör till området för lagstiftningen i konventionen om centraliserad tullklarering avseende fördelning av nationella uppbörds-kostnader som behålls när de traditionella egna medlen överförs till EU:s budget (903/2010) tillämpas provisoriskt innan konventionen träder i kraft internationellt den 10 november 2010 i förhållande till de medlemsstater som har förklarat eller förklarar att de kommer att tillämpa konventionen innan den träder i kraft i förhållande till de medlemsstater som har avgett motsvarande förklaring i fråga om de bestämmelser som omfattas av denna konvention.

3 §

De bestämmelser i konventionen som inte hör till området för lagstiftningen är i kraft som förordning.

4 §

Denna förordning träder i kraft den 17 november 2010.

Helsingfors den 11 november 2010

Finansminister *Jyrki Katainen*

Konsultativ tjänsteman Jukka M. Kekkonen

(Fördragstexten är publicerad i Finlands författningssamlings fördragsserie nr 107/2010)

Nr 961

**Statsrådets förordning
om ändring av tullförordningen**

Utfärdad i Helsingfors den 11 november 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat efter föredragning från finansministeriet,
upphävs i tullförordningen (1543/1994) 4 § och
ändras 2 § 2 mom. som följer:

2 §

— — — — —
Vad som föreskrivs i 1 mom. tillämpas inte
på tullar på alkoholdrycker och tobakspro-
dukter som resande och personer som hör till
personalen på ett transportmedel i yrkesmäs-

sig trafik mellan Finland och ett tredjeland
för med sig eller som sänts till enskilda per-
soner.

—
Denna förordning träder i kraft den 17
november 2010.

Helsingfors den 11 november 2010

Finansminister *Jyrki Katainen*

Överinspektör *Miika Suves*

Nr 962

Statsrådets förordning
om ändring av 11 och 13 § i förordning om förvaltningsnämnden för Sveaborg

Utfärdad i Helsingfors den 11 november 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från undervisnings- och kulturministeriet,

ändras i förordning om förvaltningsnämnden för Sveaborg (168/1989) 11 och 13 § som följer:

11 §

Direktören utnämns av undervisnings- och kulturministeriet tills vidare eller för en bestämd tid som är högst fem år.

Den övriga personalen utnämns eller anställs av direktören.

Denna förordning träder i kraft den 1 december 2010.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

13 §

Ställföreträdare för direktören utnämns av undervisnings- och kulturministeriet.

Helsingfors den 11 november 2010

Kultur- och idrottsminister *Stefan Wallin*

Regeringsråd Tuula Lybeck

Nr 963

Social- och hälsovårdsministeriets förordning

om verksamhetskapital som överförs vid överlåtelse av ett arbetsgivarspecifikt försäkringsbestånd, ansvar eller försäkringsverksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare

Given i Helsingfors den 10 november 2010

I enlighet med social- och hälsovårdsministeriets beslut föreskrivs med stöd av 29 e § 2 mom. lagen om arbetspensionsförsäkringsbolag (354/1997), sådant det lyder i lag 524/2008, 132 § 3 mom. lagen om försäkringskassor (1164/1992), sådant det lyder i lag 252/2006, och 88 § 6 mom. lagen om pensionsstiftelser (1774/1995), sådant det lyder i lag 251/2006:

1 §

Den procentsats för i 29 e § 2 mom. lagen om arbetspensionsförsäkringsbolag, 132 § 3 mom. lagen om försäkringskassor och 88 § 6 mom. lagen om pensionsstiftelser avsett verksamhetskapital som överförs är 18,3. Ansvarsskulden som används vid beräkning av solvensen för pensionsanstalter beräknas med tillämpande av 7 § i lagen om temporär änd-

ring av bestämmelserna om fondering av ålderspensioner och om verksamhetskapitalet i pensionsanstalter som bedriver lagstadgad pensionsförsäkringsverksamhet (853/2008) innan den jämställda andelen dras av.

2 §

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2011.

Helsingfors den 10 november 2010

Social- och hälsovårdsminister *Juha Rehula*

Matematiker Pirjo Moilanen

Nr 964

Jord- och skogsbruksministeriets**förordning om ändring av bilagan till handels- och industriministeriets förordning om sötningsmedel för användning i livsmedel och alkoholdrycker**

Utfärdad i Helsingfors den 10 november 2010

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut
ändras i handels- och industriministeriets förordning om sötningsmedel för användning i livsmedel och alkoholdrycker (117/2005) de största tillåtna mängderna i kosttillskott i fast form och kosttillskott baserade på vitaminer och/eller mineralämnen i punkt E 955 Sukralos i bilagan till förordningen, och
fogas till bilagan en ny punkt E 961 Neotam som följer:

Denna förordning träder i kraft den 17 november 2010

Helsingfors den 10 november 2010

Jord- och skogsbruksminister *Sirkka-Liisa Anttila*

Överinspektör Anna Lemström

E 955 Sukralos	Livsmedel	Största tillåtna mängd
	- kosttillskott i fast form	800 mg/kg
	- kosttillskott baserade på vitaminer och/eller mineralämnen	2 400 mg/kg

E 961 Neotam	Livsmedel	Största tillåtna mängd
	Efterrätter, sötsaker och liknande produkter	
	- energifattiga efterrätter eller utan tillfört socker (t.ex. aromatiserade vattenbaserade beredningar eller beredningar baserade på mjölk och mjölkprodukter, frukt, bär, grönsaker, spannmål, ägg och fett)	32 mg/kg
	- smaksatta torra salta bitar baserade på stärkelse eller nötter	18 mg/kg
	- mikrosötsaker för frisk andedräkt utan tillfört socker	200 mg/kg
	- starkt aromatiserade halspastiller utan tillfört socker	65 mg/kg
	- tuggummi utan tillfört socker	250 mg/kg
	- energifattiga sötsaker i tablettform	15 mg/kg
	- glasser, parfaiter och saftisar, energifattiga eller utan tillfört socker	26 mg/kg
	- strutar och rån för glass utan tillfört socker	60 mg/kg
	- bredbara pålägg baserade på kakao, mjölk, torkad frukt eller fett, energifattiga eller utan tillfört socker	32 mg/kg
	- fruktkonserver, energifattiga eller utan tillfört socker	32 mg/kg
	- syltar, geléer och marmelader, energifattiga eller utan tillfört socker	32 mg/kg
	- energifattiga produkter av frukt, bär och grönsaker	32 mg/kg
	- konditorivaror för särskilda näringsändamål	55 mg/kg
	- konditorivaror baserade på kakao eller torkade frukter, energifattiga eller utan tillfört socker	65 mg/kg
	- stärkelsebaserade konditorivaror, energifattiga eller utan tillfört socker	65 mg/kg
	- konditorivaror utan tillfört socker	32 mg/kg
	Drycker	
	- vattenbaserade aromatiserade drycker, energireducerade eller utan tillfört socker	20 mg/l
	- vattenbaserade aromatiserade drycker eller drycker baserade på mjölk och mjölkprodukter eller fruktjuice, energireducerade eller utan tillfört socker	20 mg/l
	- cider och päroncider	20 mg/l
	- öl, alkoholfritt eller med högst 1,2 volymprocent alkohol	20 mg/l
	- bordsöl och "bière de tab-	20 mg/l

	le/Tafelbier/Table Beer" (med en stamvörthalt under 6 procent) med undantag av "Obergäriges Einfachbier"	
	- öl med en minimisurhet av 30 milliekvivalenter uttryckt som NaOH	20 mg/l
	- mörkt öl av typen " <i>oud bruin</i> "	20 mg/l
	- energireducerat öl	1 mg/l
	- drycker baserade på en blandning av öl, cider, päroncider, spritdrycker eller vin och alkoholfria drycker	20 mg/l
	- spritdrycker med en alkoholhalt på mindre än 15 volymprocent	20 mg/l
	Övriga livsmedel	
	- sötsura frukt- och grönsakskonserver	10 mg/kg
	- sötsura hel- och halvkonserver av fisk samt fisk, skaldjur och blötdjur i marinad	10 mg/kg
	- frukostcerealier med ett fiberinnehåll mer än 15 % och som innehåller minst 20 % kli, energireducerade eller utan tillfört socker	32 mg/kg
	- energireducerade soppor	5 mg/l
	- <i>Feinkostsalat</i>	12 mg/kg
	- <i>Essoblatten</i>	60 mg/kg
	- såser	12 mg/kg
	- senap	12 mg/kg
	- bantningsmedel	26 mg/kg
	- livsmedel för speciella medicinska ändamål	32 mg/kg
	- kosttillskott i flytande form	20 mg/kg
	- kosttillskott i fast form	60 mg/kg
	- kosttillskott baserade på vitaminer och/eller mineralämnen	185 mg/kg
	- bordssötningsmedel	<i>quantum satis</i>

Nr 965

**Jord- och skogsbruksministeriets förordning
om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om producentorganisationerna inom sektorn för frukt och grönsaker**

Utfärdad i Helsingfors den 12 november 2010

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut
fogas till jord- och skogsbruksministeriets förordning om producentorganisationerna inom sektorn för frukt och grönsaker (481/2008) nya 10 a och 10 b § som följer:

10 a §

*Åtgärder inom krisförebyggande och
krishantering*

Av de åtgärder inom krisförebyggande och krishantering som det hänvisas till i artikel 74 i kommissionens förordning tillämpas skörde-försäkringen i Finland. Övriga åtgärder inom krisförebyggande och krishantering som avses i artikel 74 i kommissionens förordning tillämpas inte.

10 b §

Åtgärder för skörde-försäkring

Producentorganisationen administrerar de stödberättigade åtgärder för skörde-försäkring

Helsingfors den 12 november 2010

Jord- och skogsbruksminister *Sirkka-Liisa Anttila*

som avses i artikel 89 i kommissionens förordning.

Producentorganisationen kan ha olika skörde-försäkringar för olika åtgärder. Skörde-försäkringen kan vara riktad till alla producenter eller endast en del av producenterna.

Stödberättigade åtgärder för skörde-försäkring får inte omfatta de försäkringsbetalningar som nämns i artikel 90.3 i kommissionens förordning.

Denna förordning träder i kraft den 17 november 2010.

En producentorganisation kan år 2010 ansöka om ändringar i följande års verksamhetsprogram i fråga om åtgärder för skörde-försäkring senast den 3 december 2010.

Äldre regeringssekreterare Jukka Ränkimies

UTGIVARE: JUSTITIEMINISTERIET

Nr 951—965, 2½ ark